

10



Edició trimestral // Març 2011 //

Balanç de legislatura

# LA BISBAL D'EMPORDÀ INFORMATIU MUNICIPAL



AJUNTAMENT DE  
LA BISBAL D'EMPORDÀ

## TELÈFONS D'INTERÈS

AJUNTAMENT	972 64 09 75
ÀREA DE CULTURA	972 64 25 93
ARXIU COMARCAL	972 64 18 01
BIBLIOTECA	972 64 21 79
CAP (Centre d'Assistència Primària)	972 64 38 08 902 077 972
ESCOLES VELLES (Educatió, Joventut, Aula d'Adults)	972 64 67 37
FORESTALS	972 64 20 61
MOSSOS D'ESQUADRA	088
OF. TURISME TORRE MARIA	972 64 55 00
PAVELLÓ D'ESPORTS	972 64 21 98
POLICIA LOCAL	972 64 02 92
PUNT D'INFORMACIÓ	
TURÍSTICA AL CASTELL PALAU	972 64 51 66
RESIDÈNCIA GERIÀTRICA	972 64 01 10
SARFA	972 64 09 64
OFICINA DE CATALÀ	972 64 34 90
TAXIS	972 41 41 49
TERRACOTTA MUSEU	972 64 20 67
TORRE MARIA (Comunicació, Medi Ambient, Oficina del Pla de Barris i Promoció de la Ciutat)	972 64 68 06

## CARTIPÀS MUNICIPAL

LLUÍS SAIS I PUIGDEMONT

Alcalde  
Hisenda, Planejament i Gestió Urbanística  
llsais@labisbal.cat

NÚRIA ANGLADA I CASAMAJOR

Regidora de Cultura  
nanglada@labisbal.cat

XAVIER DILMÉ I VERT

Regidor de Promoció de la Ciutat, Via Pública i  
Seguretat Ciutadana  
xavier.dilme@parlament.cat

CARME VALL I CLARA

Regidora d'Administració i Règim Intern, Gent  
Gran, Patrimoni  
cvall@labisbal.cat

ÀNGEL PLANAS I SABATER

Regidor de Desenvolupament Local, Medi  
Ambient, Comunicació, Habitatge, Sanitat  
aplanas@labisbal.cat

JOSEP M. GOU I SALÓ

Regidor d'Esports i Joventut  
jgou@labisbal.cat

NÚRIA FELIP I JACAS

Regidora d'Educatió, Serveis Socials i  
Cooperació  
nfelip@labisbal.cat

**Edició:** març del 2011

**Edita:** Ajuntament de la Bisbal d'Empordà

**Coordinació:** Àrea de Comunicació

**Tirada:** 4.250 exemplars

[www.labisbal.cat](http://www.labisbal.cat)

Dipòsit legal: Gi-209-2008

Foto de portada: Lluís Bruguera-Cortada .



## Projectes de ciutat

Amb aquestes imatges us avancem com seran alguns dels equipaments que tindrà la Bisbal. A dalt, les dues primeres corresponen al Centre Cívic, un projecte que va ser presentat a la ciutat fa pocs mesos. Al centre, hi ha la imatge virtual de com serà la futura estació d'autobusos de la ciutat que es preveu construir en uns terrenys propers al CAP. Finalment, teniu dos fotomuntatges de la passera del Daró que ha d'unir el passeig Marimon Asprer amb el carrer Agustí Font.

Benvolguts, benvolgudes,

Arriba a les vostres mans el darrer butlletí d'aquesta legislatura i és, per tant, un bon moment per fer resum i balanç d'aquests quatre anys de govern.

En aquest butlletí trobareu les principals actuacions que s'han dut a terme des de les diferents àrees municipals, separades per anualitats, i fonamentades totes elles en la intenció de fer un salt de qualitat en el conjunt de la nostra ciutat.

Des del govern, hem intentat combinar els grans reptes de ciutat, posant-la al dia en equipaments, històricament pendents de definir i executar, sense oblidar ni menystenir totes les actuacions microurbanístiques que milloressin el dia a dia dels nostres ciutadans.

L'esforç, que s'ha materialitzat, ha estat important i més si tenim en compte un context general econòmic gens favorable. Prova d'això, la tenim en el fet que mai s'havia invertit tant en la ciutat com en aquests anys. La mitjana d'inversió executada ha pràcticament doblat la de governs anteriors, tot i descomptant les dues aportacions dels fons estatals.

Però, a més, aquest ha estat un govern valent i responsable a l'hora de no defugir fer front al que podríem anomenar temes "impopulars" o de "desgast", com podrien ser:

- la redacció del nou Pla General Urbanístic (a punt d'iniciar el procés de participació ciutadana, previ a l'aprovació inicial);
- la renovació i ampliació del contracte amb Sorea (amb un important paquet d'inversions com s'ha explicat en anteriors butlletins);
- el cobrament d'impostos i taxes a tothom, davant la immunitat i negligència existent en temps passats envers els impagats, aplicant, per tant, el principi de justícia i equitat tributària;
- l'endrega de la ciutat respecte a les conductes poc apropiades d'alguns conductors i comportaments incívics, malgrat el cost que representi ser acusats de practicar "política recaptatòria", quan, per exemple, l'import de les sancions en matèria de trànsit les fixa el Govern Estatal a través del Codi de Circulació (modificat l'agost de l'any passat) i, per tant, són les mateixes a tots els municipis, i quan aquests anys s'han col·locat desenes i desenes de pilones a les voreres i cantonades dels nostres carrers per prevenir infraccions i, com a conseqüència, sancions.

Com comprovareu amb la lectura d'aquest butlletí, s'han realitzat moltes actuacions, amb major o menor repercussió, però totes importants per construir, potenciar i dinamitzar la ciutat. Som conscients que fer-ho bé per a tothom és impossible i fer-ho tot bé i per a tothom és una utopia. Ara bé, l'acció de govern ha vingut marcada pels compromisos adquirits davant la ciutadania per part d'Esquerra i CiU, primer amb els seus respectius programes electorals i després amb el pacte de govern que signàrem ambdues formacions. Com sempre, la valoració més important serà la que feu els ciutadans que sou, en definitiva, els destinataris i la principal raó de ser i motivació de les accions que s'han dut a terme.

# Dades econòmiques rellevants

Detallem l'evolució de les inversions executades, l'evolució de les subvencions rebudes (Estat, Generalitat, Diputació, entre d'altres), l'evolució del romanent de Tresoreria total, les dotacions aplicades per dubtós cobrament segons la liquidació dels pressupostos i l'evolució del fons líquids de Tresoreria a 31/12 .

## Evolució de les inversions executades

2005	2.225.876,17€	2008	3.383.957,85€
2006	2.856.800,92€	2009	5.161.159,77€
2007	2.759.912,10€	2010	4.351.639,70€

## Evolució de les subvencions rebudes

2005	427.032,43€	2008	2.041.798,44 €
2006	643.043,97€	2009	1.969.937,62€
2007	788.430,42€	2010	2.684.940,41€

## Romanent de Tresoreria

2004	122.739,20 €	2004	170.023,35 €
2005	616.453,35 €	2005	387.795,71 €
2006	1.275.142,07 €	2006	640.412,08 €
2007	1.763.657,52 €	2007	525.352,49 €
2008	2.340.964,62 €	2008	607.027,08 €
2009	1.227.719,43 €	2009	798.528,78 €

## Dotacions

## Evolució dels fons líquids de Tresoreria (a 31/12)

2005	1.245.837,29€	2008	2.878.546,86 €
2006	2.219.000,16€	2009	3.546.606,24 €
2007	1.953.531,76€	2010	4.789.230,78€

Nota: La dada del 2010 és segons certificats bancaris.

# 2007

S'inicia la legislatura i es comencen a visualitzar canvis estratègics, com l' inici de la rehabilitació del Terracotta Museu, la posada en marxa com a equipament cultural del Mundial, la creació d'àrees com Educació, Promoció de la Ciutat i Desenvolupament Local, Comunicació i Participació Ciutadana, la creació de l'Aula de Música i l'inici de les actuacions de microubanisme i millora de la via pública.



Execució de la 1a i 2a fase de les obres de rehabilitació de Terracotta Museu.

Ordenació del carrer del Raval.

Desbrossament de 32 quilòmetres de camins rurals i manteniment del ferm (2007-2010).

Millora de la senyalització vertical de tota la via pública (2007-2010).

Control de plagues (coloms, rates i estornells).

Manteniment d'espais verds.

la Ciutat i Desenvolupament Local i incorporació d'un agent d'ocupació i desenvolupament local (AODL) de promoció econòmica i patrimoni.

Desenvolupament de la nova imatge corporativa de l'Ajuntament.

Recerca de finançament públic i privat per a les accions que desenvolupa l'Ajuntament i suport

en la recerca de subvencions.

Mantenir i continuar activitats com: aplecs, festes populars, cinema a la fresca, exposicions, xerrades, Festa Major, entre d'altres.



Congelació de les quotes de la Llar d'Infants en tota la legislatura.

Augment de l'oferta dels cursos de català per a adults del Consorci per a la Normalització Lingüística, de nivells diversos, des de bàsics per a no catalanoparlants fins al nivell superior. Increment anual del nombre de cursos (2007-08: 13 cursos; 2008-09, 17 cursos; 2009-10: 17 cursos; 2010-11: 19 cursos).

Sessions de difusió de recursos



Creació de l'Àrea de Comunicació i Participació Ciutadana i creació del butlletí municipal.

Creació de l'Àrea de Promoció de



Consolidació i continuïtat de la Fira de Circ al Carrer.



Posada en funcionament del Teatre Mundial amb una programació estable de teatre, música, cinema i circ, entre d'altres. S'han establert dinàmiques de funcionament i coordinació per a l'ús de l'equipament amb les entitats bisbalenques i els centres d'ensenyament.

lingüístics per Internet.

Servei d'assessorament lingüístic a entitats, empreses i particulars.



Prioritat de la formació reglada a l'Aula d'Adults. A part dels cursos d'informàtica, d'idiomes i de memòria com a formació no reglada, es planifiquen cursos de preparació per a l'obtenció del graduat d'educació secundària (GES), de preparació per a la prova d'accés als cicles formatius de grau mitjà (PACFGM) i de grau superior (PACFGS).

Recuperació del Concurs de Pessebres.

Creació de l'Aula de Música.

Creació de l'Àrea d'Educació.

Potenciació del Consell Escolar Municipal (2007-2011).

Realització d'un curs d'interculturalitat per a la Policia

local.

Consolidació de l'itinerari d'Acollida Lingüística (amb la coordinació de l'Aula d'Adults, el Consorci de Normalització Lingüística i el Taller d'Acollida Lingüística i Cultural de Càritas). 2007-2011.

Organització de dos fòrums de ceramistes de la Bisbal per a la millora i desenvolupament

d'aquest sector artesanal i industrial (2007 - 2008).



Canvi de la porta d'entrada del Geriàtric per una d'automàtica i sense barreres arquitectòniques. Instal·lació i posada en marxa de l'aire condicionat. Instal·lació d'un nou generador per assegurar l'abastament d'electricitat en cas d'avaria.

Incorporació al Geriàtric de 20 llits elèctrics articulats i altre mobiliari. Instal·lació d'un sistema de detecció de fuga d'errants i millores a la cuina.

Formació del personal del Geriàtric en prevenció de riscos laborals i en tècniques de resolució de conflictes, entre altres.

Coorganització de la Travessa Isabel Vilà - 2007/2010.



Consolidació del programa "Voluntariat per la Llengua" a la Bisbal. Convenis amb establiments col·laboradors, augment anual del nombre de parelles participants i organització d'activitats per dinamitzar l'alumnat dels cursos de català i els participants al "Voluntariat per la Llengua": sortides, xerrades, activitats de coneixement de l'entorn, etc. (2007-11)

# 2008

El 2008 s'inicien accions de microuurbanisme que tindran continuïtat, s'ordenen els jardins de Torre Maria, es rehabiliten les xemeneies del Terracotta Museu, s'adeqüen els parcs infantils, es millora la il·luminació de Nadal, s'organitza la Fira Mercat al Carrer i la Mostra de Ceràmica a Torre Maria i s'impulsa el Castell Palau com a punt turístic i es fan millores al Pavelló d'Esports Municipal, entre d'altres.



**Ordenació dels jardins de Torre Maria.**

Urbanització del vial i aparcament de la nova zona esportiva.



Asfaltatge de la carretera de l'Aigüeta des del terme de Vulpellac fins a la rotonda (2008-2009).

Creació de passos elevats i eliminació de bandes reductores de velocitat: av. President Irla, Jaume II, Mas Clarà i Coll i Vehí.



**Rehabilitació de les xemeneies de Terracotta Museu.**

Ampliació i millora de la carretera de Castell d'Empordà.

Cessió de terrenys al Departament d'Ensenyament per a la construcció de l'edifici dels Serveis Educatius del Baix Empordà.

Neteja i pavimentació del col·lector del Raig.

Nou enllumenat de la carretera de Castell d'Empordà, des del carrer Canigó fins a la cruïlla del tennis.

Pla de xoc per a la neteja de carrers: calendari setmanal i públic d'actuacions (2008-2009).



**Urbanització de l'entorn dels nous Jutjats i l'Arxiu Històric Comarcal.**



**Adequació de tots els parcs infantils a les normatives de seguretat i controls periòdics per empreses especialitzades (2008-2011).**

Col·locar totes les plaques pendents amb els noms de carrers: en total 40 plaques (2008-2011).

Controls dels horaris de tancament de locals comercials (2008-2011).

Campanyes de control: ciclomotors, gossos, assegurances vehicles, vehicles abandonats, entre d'altres (2008-2011).

Adquisició d'un vehicle elèctric per a l'Àrea de Medi Ambient.



Supressió de l'aparcament incontrolat a la llera del Daró.

Ampliació de les àrees de recollida selectiva.

Desbrossament de recs.

Entrega de kits d'estalvi per al consum responsable d'aigua.

Instal·lació de contenidors soterrats al carrer del Raig.

Trasllat de l'Àrea de Medi Ambient

a Torre Maria.

Coordinació amb el Consell Comarcal per gestionar el mòdul de pintura de l'Escola Taller de les Gavarres.



Creació de la nova web [www.labisbal.cat](http://www.labisbal.cat).

Projecte d'aprofitament de sostre públic per posar plaques solars.



Millora de la il·luminació de Nadal en els principals eixos comercials per tal d'afavorir la dinamització comercial. Anual (de 2008 a 2011).

Recuperació del Concurs de Composició de Sardanes Conrad Saló.

Projecte funcional per a construcció de la nova Biblioteca.

Projecte de rehabilitació de l'antic escorxador per a usos culturals.

Participació activa amb la Comissió de Reis.

Col·laboració amb l'execució del Pla de Dinamització Comercial del municipi amb la Federació del Comerç. Anual (de 2008 a 2011).



Organització conjunta, per part de tots els centres d'educació infantil i primària, del Dia de la Pau (2008-2011).

Convocatòria dels Jocs Florals per Sant Jordi (2008-2011).





**Organització de la Fira Mercat al Carrer de l'1 de Maig. Relació entre el mercat de marxants i el sector comercial. Anual (de 2008 a 2011).**

Creació d'una Oficina d'Escolarització Local.

Creació d'una Guia d'Acollida digital.

Realització de Tallers d'Estudi Assistit a les escoles i a l'institut (2008-2011).

Creació de l'Espai Jove, amb la realització de diferents tallers i jornades (2008-2011).

Campanya de recollida d'aliments als centres educatius a favor de Càritas Interparroquial de la Bisbal (2008-2010).

Suport tècnic i assessorament a comerciants en la tramitació d'ajuts i subvencions. Anual (de 2008 a 2011).

Estudi de l'univers d'empreses del municipi de la Bisbal d'Empordà. Anys 2008 - 2009.

Col·laboració amb la Federació del Comerç per a l'organització de



**Creació de la Mostra de Ceràmica de l'1 de Maig als jardins de Torre Maria. Anual (de 2008 a 2011).**

de la Bisbal per crear la mostra permanent de ceràmica de la Bisbal al vestíbul de l'Oficina de Turisme de l'edifici Torre Maria.

Fira Rebaixes Empordà i de Fira Rebaixes d'estiu (Botiga al carrer). Anual (de 2008 a 2010).

Senyalització i promoció de les zones comercials. Anual (de 2008 a 2011).



Accions de formació als comerciants (cursos d'anglès, informàtica, xerrada consum, curs de manipulador d'aliments, etc.). Anual (de 2008 a 2011).

Desenvolupament del Reglament regulador dels mercats de marxants del municipi de la Bisbal d'Empordà. Anys 2008 - 2009.

Col·laboració amb l'Associació d'Empresaris Artesans Ceramistes

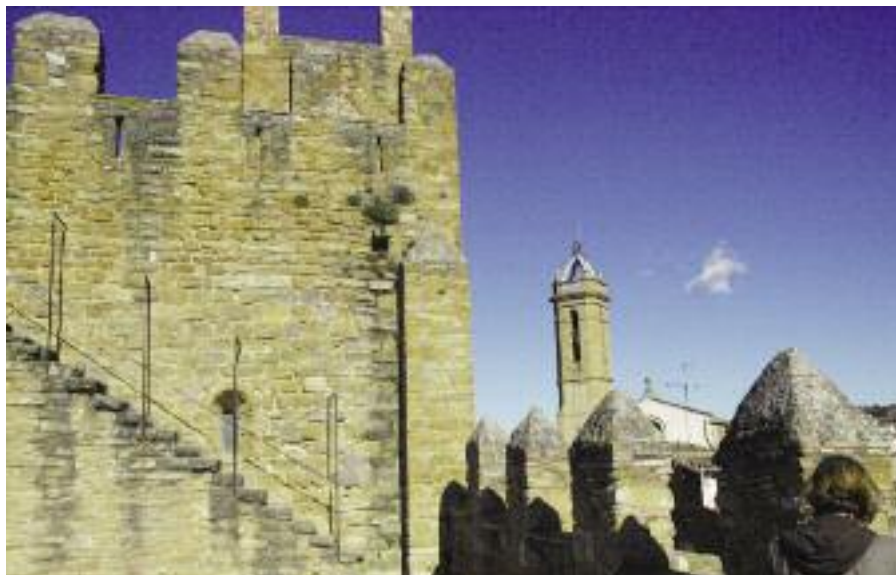
Organització de la Fira de Brocanters de l'11 de Setembre. Anual (de 2008 a 2011).

Suport tècnic i assessorament en la tramitació d'ajuts i subvencions a l'Associació d'Empresaris Artesans Ceramistes de la Bisbal i als artesans de forma individual. Anual (de 2008 a 2011).

Promoure el carnet d'artesà entre els artesans del municipi. Anual (de 2008 a 2011).



1a fase del Projecte Oficis Singulares d'Artesania Catalunya per potenciar la creació de nous dissenys industrials entre els productors artesans ceramistes de la Bisbal.



dobles al Geriàtric per suplir les que desapareixeran amb les obres.

Elaboració del Pla Local de Joventut (2008-2011).

Consolidació de la rua de carnestoltes.

Cursos de monitors de lleure, de directors de lleure i de socorrisme.

Concert barraques (Festa Major).

Celebració Dia internacional de la Música (de 2008 a 2010).

Exposició "A tota pastilla".

Cessió d'espai als clubs ciclistes locals i al club d'escacs.

Construcció d'un rocòdrom al Pavelló Firal.

Entrada en funcionament del Casal de Joves

Organització dels Jocs Municipals Escolars i suport a entitats esportives locals per a la celebració de diferents actes (MIC, Conca Daró BTT, 24 h Bàsquet...). 2008/2011.

**Impuls del Castell Palau com a punt d'informació turístic i element turístic visitable. Incorporació del Castell Palau a la ruta del Pirineu Comtal. Foment del turisme cultural. Instal·lació d'un audiovisual a la planta baixa i nous elements de visita al pis noble. Any 2008 – 2009.**

Col·laboració amb Artesania Catalunya en accions de suport i promoció de la Zona d'Interès Artesanal pel que fa a la ceràmica de la Bisbal. Anual (de 2008 a 2011).

Creació del Pla de Desenvolupament Local i de Dinamització Turística.

Creació de la nova Oficina de Turisme a l'edifici de Torre Maria. Incorporació d'estudiants en pràctiques de suport durant la temporada alta. Anual (de 2008 a 2011).

Creació d'una pàgina web turística: [www.visitlabisbal.cat](http://www.visitlabisbal.cat).

Organització estable de visites guiades durant la temporada alta (Setmana Santa i estiu), de visites escolars concertades i de turistes a tallers ceramistes. Anual (de 2008 a 2011).

Participació en les Jornades Europees del Patrimoni. Anual (de 2008 a 2011).



Projecte d'apadrinament de monuments entre els alumnes de l'IES. Anys 2008 i 2009-2010.

Ampliació d'una habitació i creació de dues habitacions



**Substitució del paviment del Pavelló Municipal d'Esports, adequació de les oficines, substitució dels acumuladors d'aigua calenta i substitució de les vidrieres de la grada. Anys 2008-2010.**

# 2009

A final de 2009 s'obtenia una subvenció de 4 milions d'euros per al Pla de Barris de la Bisbal, el mateix any que es feia la 1a fase del Pla de Recuperació del Nucli Antic, es millorava el passeig Marimon Asprer i es recuperava el carrer Agustí Font com a passeig. S'han adequat els parcs esportius, entra en funcionament la nova Deixalleria Municipal i es crea la marca Ceràmica de la Bisbal.



**Aportació de quatre milions d'euros de la Generalitat (Llei de Barris) per a la millora del nucli antic i creació de l'Oficina del Pla de Barris.**

Treballs de redacció del nou Pla General Urbanístic (POUM).

Ordenació de la 1a fase del nucli antic (c/ Sta. Maria del Puig, c/ Montserrat, c/ del Foc, c/ Alta Riera, c/ Racó).

Construcció dels vestidors i local social del nou Camp Municipal d'Esports.



Millora del passeig Marimon Asprer i el seu entorn.

Cessió de terrenys al Departament d'Ensenyament per a la ubicació dels mòduls prefabricats de l'Escola Empordanet.

Nou enllumenat al carrer Escut Emporità, Pere de Torroella i al puig d'en Vidal.

Millora de l'enllumenat públic: av. St. Francesc, des de Pau Claris fins al Convent; Sant Jaume i Sant Pol.

Millora de voreres del puig d'en Vidal.

Asfaltat del carrer principal de Sant Pol.

Nova zona de descans al costat de l'església de Sant Pol.



**Recuperació del carrer Agustí Font com a passeig.**

Instal·lació de fonts d'aigua potable a diferents sectors (Aigüeta, Sant Pol, etc.) i a parcs infantils (2009-10).

S'estableixen dues noves parades de transport públic, a la ctra. de Cruïlles i al polígon de l'Aigüeta.

Construcció de passos elevats i eliminació de bandes reductores de velocitat: Paral·lel i Folch i Torres.

Condicionament de la capella del Cementiri.

Creació de nous parcs infantils: c/ Pere Torroella, Pau Casals, davant del Tren Petit.

Racionalització dels horaris de les zones de càrrega i descàrrega.

Reducció i racionalització dels horaris de funcionament de la zona blava.

Creació de la targeta d'una hora gratuïta per a la zona blava.

Educació vial a les escoles (2009-2010).



**Entrada en funcionament de la nova Deixalleria Municipal.**

Col·laboració amb les entitats ciutadanes per adequar festes i celebracions a la normativa vigent.

Adquisició d'un nou vehicle per a la Policia Local.

Ampliació i dignificació de les instal·lacions de la Policia Local.

Programa de control i prevenció durant totes les festes nocturnes al Pavelló Firal (2009-2010-2011).



**Instauració de la Diada de la Policia Local.**

Redacció dels plans locals de protecció civil.

Campanya de prevenció de residus, lliurament de bosses de roba.

Curs de gestió de residus per a persones a l'atur amb el GRAMC.

Noves tecnologies i estalvi energètic als semàfors: LED.

Tractament biològic de l'arbrat al passeig Marimon Asprer.

Conveni amb l'Oficina Comarcal d'Habitatge.

Desenvolupament del Pla Director de Participació Ciutadana.

Signatura del conveni per al projecte de rehabilitació del Castell Palau.

Ampliació de la jornada laboral de la tècnica de normalització lingüística de l'Oficina de Català.

Integració a la Xarxa Museus Costa Brava, Xarxa de Museus de Ceràmica de Catalunya i Asociación Española de Ciudades

de Ceràmica.

Realització de cursos per a l'obtenció del Graduat d'Educació Secundària.

Creació del Consell d'Infants.

Col·laboració amb el Projecte Rossinyol de la Universitat de Girona (2009 -2011).

Foment del reciclatge de llibres de text escolars (2009-2011).

Recepció de dos pisos per fer polítiques socials.

Creació de les bases per a la concessió de les subvencions a projectes de solidaritat i cooperació al desenvolupament.

Dijous innovadors. Programa de formació per a empresaris, amb el Consell Comarcal. (2009 - 2010).



**Creació del Consell d'Iniciatives Econòmiques (CIE) de la Bisbal d'Empordà. Any 2009-2010.**



**Creació, promoció i difusió de la marca de garantia Ceràmica de la Bisbal. Anys 2009 - 2010 - 2011.**

Recuperació de la Fira de Vehicles d'Ocasió dins el Pavelló Firal durant la Fira Mercat al Carrer de l'1 de Maig. De 2009 a 2011.

2a fase del Projecte Oficis Singulares d'Artesania Catalunya, per potenciar la creació de col·leccions de joieria amb ceràmica. Anys 2009-2010.

Demostracions d'elaboració de ceràmica amb torn durant la temporada turística a l'eix comercial de l'Aigueta. De 2009 a 2011.



Adequació de tots els parcs públics esportius del municipi: de la font de Sant Ramon, de l'Ateneu Pi i Maragall, de la plaça Sardanya, del pavelló, de la pista d'skateboard, de la plaça de la Sardana i del camp dels Capellans.



Instal·lació de plafons informatius d'ús turístic en diferents punts del municipi (jardins de Torre Maria, camp de futbol vell i plaça del Castell) Anys 2009-10.

Projecte de "La ceràmica de la

Bisbal als restaurants". Foment de l'ús de la ceràmica de la Bisbal als restaurants col·laboradors. Anys 2009 - 2011.

Concurs d'artesanía per a la creació de productes artesanals que identifiquin la personalitat de la Bisbal d'Empordà. Ús d'aquests com a productes de marxandatge turístic. Anys 2009 - 2010 - 2011.

Foment de la Qualitat Turística. Certificació de l'Oficina de Turisme de Torre Maria amb el distintiu SICTED - Pla de qualitat en destí. Any 2009. Renovació anual.

Compra d'equip d'imatge i so per a les activitats del Geriàtric i sis ordinadors de taula i un portàtil. Concerts de l'11 de Setembre (Diada Jove).

Ampliació del servei de Punt Jove de Salut, doblant les hores d'atenció.

Col·laboració amb les associacions bisbalenques per a diversos actes juvenils (Cagatió, Voltor Music, trobades d'escoltes...) - 2009/2011.

Campus de gimnàstica a l'estiu.

Organització dels Jocs Esportius de Secundària - 2009/2010.



Creació i organització del Tastaolletes. Mostra de Gastronomia i Ceràmica de la Bisbal. De 2009 a 2011.



Construcció de pistes de pétanque a l'antic camp de futbol.

# 2010

Comença la 2a fase del nucli antic, es construeix el nou Arxiu Històric Comarcal, es condiona el camp de futbol vell com a aparcament públic gratuït i es fan obres de millora al Geriàtric i al Pavelló Firal. Es crea el Club de la Feina, inclòs en el Pla de Barris i, dins el Pla de Recuperació Integral del Daró es millora del primer tram del riu. Es crea la marca de ciutat i es posa en marxa una nova escola, l'Empordanet.



**Ordenació de la 2a fase del nucli antic (c/ Pella i Forgas, Construcció del nou Arxiu Històric Comarcal c/ Mesures i c/ Donzelles).**

Projecte i cessió de terrenys a la Generalitat per a la construcció d'una estació d'autobusos.

Millora del vial i serveis del carrer Pere de Torroella.

Recuperació d'espais i vies públiques al nucli de Sant Pol a través d'un pla especial.

Cessió d'un solar a l'Associació El Trampolí per a la construcció d'una residència per a persones discapacitades.

Obres de millora del Pavelló Firal Polivalent.



Obres de millora i ampliació de la Residència Geriàtrica.

Urbanització del carrer Tapers.

Millora i ampliació del camí d'accés i de l'aparcament al cementiri municipal.

Projecte de construcció del Casal Cívic i OAC (Oficina d'Atenció al Ciutadà de la Generalitat).

Millora de l'enllumenat públic al carrer del Call.

Millora de voreres: avinguda Josep Irla i carrer Coll i Vehí.

Adquisició d'una nova màquina d'escombrar.



**Condicionament de l'antic camp de futbol com a aparcament públic gratuït**

1a fase d'asfaltatge de carrers: c. Pont (51 a 93), Jaume II, Pompeu Fabra (entre rotondes), nou tram final Sant Josep, Coll i Vehí, Ramon Masifern i Proudhom Carbó.

Condicionament de la plaça Proudhom Carbó i de la plaça de davant del Cor de Maria.

Passos elevats i bandes reductores de velocitat: Pompeu Fabra, camí de la Guardiola (2011), ctra. Fonteta, ctra. Castell d'Empordà.

Millora del camí d'accés al Cementiri Municipal i ampliació de l'aparcament exterior (2010-2011).

Creació del Reglament del Cementiri Municipal.

Instal·lació d'un parc de bombers els mesos d'estiu al polígon de l'Aigüeta: adequació i tancament del solar i condicionament dels mòduls.

Col·locació de 25 noves cartelleres d'informació.

Increment de la recollida de la fracció orgànica fins al 84% de la



Millora d'un tram del Daró, recuperació d'espècies autòctones i eliminació d'invasores dins del Pla de Recuperació Integral del Daró.

Instal·lació de 92 aparcaments per a bicicletes. I senyalització d'aparcaments per a motos a (2010-2011)

població.

Creació de la zona verda d'estacionament per a veïns amb zona blava davant de casa.

Ordenança de locutoris telefònics.

Recuperació del servei de policia



integral i reinstauració del servei de recollida de denúncies ciutadanes.

Connexió del sistema d'informació policial.

Redacció del Pla local de Seguretat Viària de la Bisbal.

Creació de la Junta Local de Seguretat (reactivació).

La Bisbal, seu de l'ITV itinerant per a motos i ciclomotors (2010-11).

Aprovació del Reglament de la Policia Local.

Campanyes de prevenció de robatoris a comerços i mercat setmanal (2010-2011).



Creació del Club de la Feina, dins de l'Oficina del Pla de Barris.

# LA BISBAL D'EMPORDA

## Capital de la ceràmica

Concurs per a la creació de la marca de ciutat i desenvolupament de la marca, amb fulletons turístics i un adhesiu de promoció.

Confecció d'un cens de masies i habitatges aïllats.

Conveni amb l'Agència de Protecció de la Salut per a la cessió d'un espai a Torre Maria.

Formació per a tècnics municipals i regidors en matèria de participació ciutadana.

Plans extraordinaris d'ocupació del Projecte Impuls. L'Ajuntament contracta 16 persones durant sis mesos.

Incorporació d'un agent d'ocupació i desenvolupament local de treball als barris, dins l'Oficina del Pla de Barris.

Regularització de l'Escola de Coblà i de l'Aula de Música per formar l'Escola Municipal de Música i Coblà Conrad Saló.

Cursos de preparació per a la prova d'accés a cicles formatius de grau mitjà i de grau superior.

Realització de cursos gratuïts d'informàtica per a col·lectius concrets (2010 -2011).

Organització de les jornades solidàries a favor dels damnificats dels terratrèmols de Xile i Haití.

Reactivació de la Comissió de Solidaritat.

Incorporació a les ordenances fiscals d'una bonificació de la taxa

d'ocupació de la via pública per a aquells establiments que adequessin taules, cadires i para-sols a l'Ordenança del paisatge urbà.

Organització de la Fira Històrica La Bisbal 1810. Commemoració dels fets d'armes de la Bisbal durant la Guerra del Francès.

Projecte "La ceràmica de la Bisbal als càmpings".

Edició d'adhesius promocionals amb l'eslògan "La Bisbal capital de la ceràmica" amb imatge de la marca de ciutat.

Establiment d'una línia editorial per a les publicacions turístiques basada amb la marca de ciutat. Reedició de material de l'Oficina de Turisme. Edició d'un nou plànol turístic del municipi, edició anual

de la guia d'allotjaments i restaurants del municipi, edició d'un itinerari de visita a peu del nucli antic de la Bisbal.

Creació i publicació de la guia turística de la Bisbal: Visit la Bisbal.

Creació de la xarxa de punts d'atenció al visitant, formada per 14 establiments del sector turístic que disposen de dispensadors i informació turística del municipi.

Projecte de millora de la interpretació històrica del Castell Palau. Instal·lació de plafons per interpretar les sales creant un itinerari de visita del monument i edició d'un nou fullet.

Incorporació de les noves tecnologies a l'Oficina de Turisme. Sistema de promoció d'una guia turística per a mòbil mitjançant Bluetooth i pantalla tàctil per consultar dades. Anys 2010 - 11.

Compra per al Geriàtric d'un forn mixt de gas natural, rentaplats, dos carros calents, un carro doble per a safates isotèrmiques i un triturador portàtil.

Elaboració del projecte "Toquem" destinat als joves músics locals.

Concert de Sant Jordi amb joves grups bisbalencs.

Canvi de model gestió de l'escola esportiva municipal.



Creació d'una nova escola pública, l'Escola Empordanet (2010).



# 2011

Comencen les obres de la nova Biblioteca Central Comarcal, les obres de millora de serveis del puig de Sant Ramon, s'han adjudicat les obres de la 3a fase del Nucli Antic, es redacta el projecte de la 3a i última fase de rehabilitació del Terracotta Museu i es fan els projecte de rehabilitació del Castell Palau, la plaça Pere Lloberas i es presenta el Desplegament del Pla de Recuperació Integral del Daró a la ciutat.



**Inici de les obres de la nova Biblioteca Central Comarcal. Recuperació de l'Antic Escorxador per a usos públics complementaris a la Biblioteca.**

Adjudicació de les obres de la 3a fase del nucli antic.

Inici de les obres del projecte de millora i soterrament de serveis a la urbanització del puig de Sant Ramon.

Redacció del projecte de la 3a i última fase de les obres de rehabilitació de Terracotta Museu.

Projecte de rehabilitació del Castell Palau.

Projecte d'urbanització de la plaça Pere Lloberas.

Projecte d'urbanització de la plaça annexa al carrer Eusebi Díaz Costa.

Projecte d'urbanització de l'entorn de la Biblioteca i Casal Cívic.

Construcció d'un pont per a vianants al riu Daró.

Instal·lació de Parcs de Salut (Mas Clarà i Torre Maria).

Renovació provisional de l'enllumenat a tot el carrer Ample.

Millora de voreres: Jaume II, Parlament, Abat Escarré i Catalunya.

Asfaltat i senyalització del camp de futbol vell.

Creació de nous parcs infantils: Jaume II, zona Pau Claris (en projecte) i zona av. Josep Tarradellas (en projecte).

Obertura al públic de la seu de la Policia a les tardes.

Adequació de la zona de Santa Llúcia com a zona recreativa.

Certificació ISO 14001 i EMAS per a Torre Maria i Escola Mas Clarà.

Millora de les zones verdes de la Guardiola.

Instal·lació dels parcs urbans de salut i creació de la xarxa d'itineraris de salut.

Presentació del desplegament del Pla de Recuperació Integral del Daró al seu pas pel terme municipal de la Bisbal.

Creació, a través d'un procés participat, del Consell d'Entitats.

Presència de l'Ajuntament a les xarxes socials.

Plans d'ocupació.

Oferiment d'un servei de teleassistència a persones majors de 80 anys que viuen soles.

Organització d'Antic Empordà. Fira d'Antiguitats i Restauració. Bianual.

Creació del PIJ (Punt Informació Juvenil).

Construcció d'un Buc Assaig al Casal de Joves.

Elaboració del MIEM (Mapa Instal·lacions Esportives Municipals).



**Instal·lació de dos parcs urbans de salut (Mas Clarà i Torre Maria).**

El fet que una obra rebí una subvenció no la converteix en necessària i, encara menys, l'eleva a la categoria de prioritària. Al cap i a la fi, els diners públics surten, finalment, tots d'allà mateix, és a dir, dels impostos que paguem les ciutadanes i els ciutadans.

Aquesta consideració és plenament aplicable a la imminent construcció de la passera sobre el riu Daró, subvencionada en un 50% del seu cost real i amb un màxim de 225.000 € per la Diputació de Girona. Malgrat tractar-se d'una obra d'alt cost, l'Ajuntament ha obviat l'imprescindible estudi justificatiu de la seva necessitat en base, en aquest cas, el flux de vianants que previsiblement la utilitzaran, tot limitant-se a enumerar els suposats motius següents:

*"Aquesta passera és necessària per tal de millorar tres punts del municipi: el flux de vianants entre el Passeig i el carrer A. Font; els equipaments culturals del Mundial i de l'escorxador (futura biblioteca i centre cívic), i la zona esportiva. A més a més, potenciarà la relació entre les dos trames de la ciutat actualment inconnexes, millorarà el caràcter comercial de l'Aigüeta i recuperarà el sector entre l'Aigüeta i el Passeig, actualment deslligat de la resta del teixit urbà".*

Afirmar que la passera millorarà el caràcter comercial de

l'Aigüeta i recuperarà el sector entre l'Aigüeta i el Passeig, així com el flux de vianants a la zona esportiva i al casal cívic, és menystenir el sentit comú i la intel·ligència de la ciutadania.

I respecte de si facilitarà, en general, el flux de vianants entre el Passeig i el carrer Agustí Font i, en particular, entre El Mundial i el futur equipament de la Biblioteca, fem notar que la passera escurçarà la distància a peu entre ambdós equipaments en, si fa no fa, 100 metres. I pel que fa al trànsit de vianants, a causa d'altres motius i per posar dos exemples significatius, la passera no comportarà cap avantatge, ni qualitativament ni quantitativament, en el recorregut entre l'aparcament de l'antic camp de futbol i les Voltes, com tampoc entre qualsevol punt del carrer Agustí Font i el CAP.

En conclusió, un luxe del tot innecessari i, per tant, un molt mal exemple pel que comporta de malbaratament de recursos públics. I en uns moments en què, a causa del desmesurat increment de les despeses corrents, és urgent i necessari que la Hisenda municipal recuperi l'estabilitat pressupostària i pugui pagar puntualment els seus creditors.

14/03/2011

## Apunts finals



### Biblioteca

Finalment, i després de sis mesos de llarga espera, el Jurat Contenciós Administratiu de Girona va autoritzar l'Ajuntament de la Bisbal a entrar a la finca annexa a l'antic escorxador i va denegar també la suspensió cautelar de l'inici de les obres de la Biblioteca Central Comarcal que havia demanat l'antic propietari, el senyor Josep Sabater Comas.

No entrarem a valorar les veritables qüestions de fons ni la implicació del PSC en tota aquesta trama (encara esperem que algú justifiqui el fet que en l'oferta de taxació de la finca, presentada pel senyor Sabater, hi apareixien fax enviats des de l'empresa del senyor Romaguera o bé que els mateixos recursos que presentava el senyor Sabater eren calcats dels que presentava el PSC), però sí que davant l'aparició "estelar" del senyor Sabater en algun mitjà sentint-se "maltractat" i acusant l'Ajuntament "d'aires de presumpta estafa" voldríem fer alguna puntualització.

1a. L'Ajuntament de la Bisbal, a petició del senyor Sabater, va perllongar dos mesos més el termini legal per a presentació de la seva oferta de taxació. A dia d'avui, i veient la seva actitud, queda clar que ha estat un temps miserablement perdut.

2a. Al cap de pocs dies d'aparèixer l'escrit del Grup Municipal d'Esquerra en el darrer butlletí, es va personar el senyor Sabater

a l'Ajuntament sol·licitant una quantia addicional per compensar la tanca, el pou i el cobert que no constaven registrats i, per tant, "tancar el tema" i poder entrar a la finca. L'Ajuntament, evidentment, va rebutjar el que al nostre entendre era un mercadeig inacceptable.

3a. Quan el senyor Sabater parla de "flaire de presumpta estafa" per part de l'Ajuntament (seguint la línia del seus "amics" del PSC), com hauríem de qualificar la seva actitud, quan el Jurat d'Expropiació ha fixat el preu del m<sup>2</sup> del sòl expropiat en 281,12€, enfront dels 124,71€ que ofería l'Ajuntament i els 733€ que exigia el senyor Sabater? Davant d'això, de què hauríem de parlar? De "flaire de presumpte atracament" per part del senyor Sabater?

### L'home és l'únic animal que ensopega dues vegades amb la mateixa pedra

Quan ens pensàvem haver-ho vist tot, amb el vot en contra del senyor Romaguera a una subvenció per al nostre municipi de la Diputació de Girona, aquest fet inversemblant s'ha reproduït novament amb el vot contrari i el recurs presentat per part del PSC contra una major subvenció de 250.000 € concedida a l'Ajuntament per a la consolidació de l'antic escorxador. Com es pot explicar que algú s'oposi a més diners per al seu municipi? Patètic.

Convergència i Unió arriba al final d'aquest mandat amb els deures fets. Sense triumfalismes, però amb satisfacció per la feina feta. Els resultats del 2007 ens van fer decisius per a la governabilitat de l'Ajuntament i hem exercit aquest paper, pensem, amb la responsabilitat que se'ns exigia. Hi ha dos punts a tenir en compte en les valoracions: un de general, la Bisbal ha viscut el govern municipal que més fruits ha donat a la ciutat en molts anys i, en l'àmbit més particular, CIU ha demostrat que és una força de govern, preparada per governar i per governar bé.

Fem un balanç positiu d'una etapa que ha servit per posar ordre al caos organitzatiu que era l'Ajuntament heretat i per executar aquelles obres i polítiques que reclamava la ciutat. I malgrat tot s'hagi fet en plena crisi, el nostre govern tampoc ha volgut afectar la butxaca dels bisbalencs. S'ha fet una correcta gestió econòmica que ha permès invertir molt, s'ha retallat despesa innecessària i s'han buscat recursos en les altres administracions, recursos que s'han aconseguit.

El nou Pla General, ja iniciat, serà el full de ruta del proper quart de segle de ciutat. L'acabament de la rehabilitació del nucli antic ha de servir per potenciar la promoció de la Bisbal una vegada ja creats els òrgans de trobada sector públic-sector privat imprescindibles per tenir èxit i optimitzar recursos. Però no hem oblidat tampoc els barris, com el puig de Sant Ramon, o

dignificar nuclis com Sant Pol.

L'entrada en servei al cent per cent del Mundial i l'inici de la nova Biblioteca, acompanyada del futur Centre Cívic, ens ha de marcar el gran sector d'equipaments al Passeig-Agustí Font, ben reformat i connectat gràcies a la nova passera sobre el Daró, amb una zona esportiva amb nous vestidors al camp de futbol i un Pavelló Firal condicionat.

Grans obres que han estat compatibles amb acabar amb la deixadesa crònica de carrers i espais públics de la ciutat: més neteja, més llum, més carrers arreglats, més parcs infantils..., en definitiva, una ciutat més endreçada en el seu dia a dia. I també més seguretat amb una Policia que torna a ser integral i capaç de col·laborar per aplicar les lleis a tothom per igual, sigui quina sigui la nacionalitat de l'infractor.

Esperem que aquesta visió positiva des de la modèstia i allunyada del triumfalisme sigui compartida pels nostres conciutadans i conciutadanes, que són els destinataris de la nostra feina, del nostre compromís amb la Bisbal.

GRUP MUNICIPAL DE CONVERGÈNCIA I UNIÓ (CIU)

## Mirada endavant malgrat la crisi



La participació ciutadana en la presa de decisions és cabdal per a una modernització de la democràcia i semblava que aquest equip de govern hi donaria resposta i, malgrat les promeses electorals, no ho ha fet. S'han plantejat grans projectes i no se n'ha fet un ressò especial cap a la ciutadania.

La crisi econòmica i de valors ha afectat les nostres vides, i ens ha fet variar de plantejaments. Estem aprenent a anar amb més cautela, a estalviar, a ser més eficients en la despesa, en la feina, etc.

Hi ha solucions a la crisi? Segur que sí, i tinguem en compte que gran part de les solucions no les té ningú i les tenim tots i totes. Evidentment, no seran grans projectes, ja que no hi ha diners per suportar-los. De debò, ara mateix qui es pot creure algú que ens prometi una piscina climatitzada? O una autovia per a 25.000 cotxes diaris? Podrem aguantar el nivell d'equipaments que ens estem proposant? Qui pot defensar coses així sinó algú que no està al corrent dels problemes que ens envolten? Doncs això és el que ha passat fins avui. Hem anat fins ara seguint la política de la màniga ampla. Caldrà fer un gran esforç de contenció i d'eficiència.

L'Ajuntament haurà de promoure punts de trobada entre les persones per facilitar intercanvis de coses, de temps i de serveis, per trobar petites solucions als problemes quotidians. Caldrà que

es faciliti la rehabilitació com a solució a la crisi del sector de la construcció. S'haurà de planificar ja l'acció cultural de la ciutat com a estratègica, la qual pot ajudar també la nostra economia. Ens haurem de creure que el nostre entorn natural té un gran potencial en el turisme verd... Petits projectes de baix cost i de més fàcil execució, els quals hauran de ser coorganitzats amb i des de la participació de la ciutadania.

Es tracta de visionar el futur amb optimisme (no s'ha de perdre) i també amb la visió prou clara davant les promeses electorals. Des del grup d'Iniciativa Verds – Esquerra Unida tenim clar que cal comptar amb la responsabilitat del bon fer de les persones que integrin el nostre futur govern municipal i, per això, canviem les promeses pels compromisos, el pessimisme per la reactivació, la delegació als polítics per l'apoderament de persones i entitats, el creixement econòmic pel desenvolupament sostenible.

Pere Teixidor i Hernández  
Iniciativa Verds – Esquerra Unida

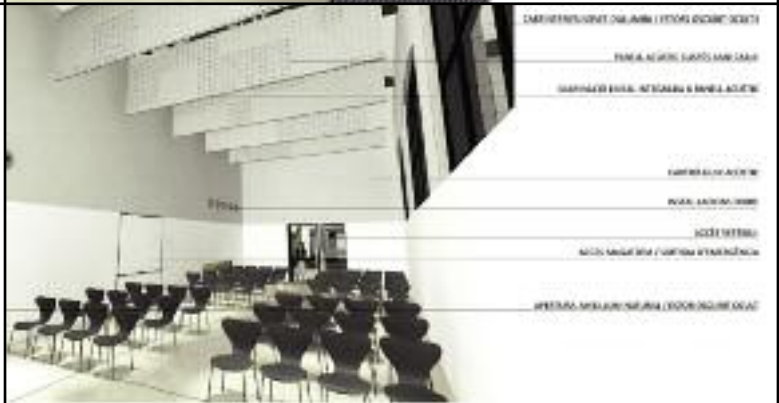
# Imatges virtuals de la futura Biblioteca Central Comarcal



- PLANTAS DE LA 1ª Y 2ª PLANTAS
- PLANTA DE LA 3ª PLANTA
- PLANTA DE LA 4ª PLANTA
- PLANTA DE LA 5ª PLANTA
- PLANTA DE LA 6ª PLANTA
- PLANTA DE LA 7ª PLANTA
- PLANTA DE LA 8ª PLANTA
- PLANTA DE LA 9ª PLANTA
- PLANTA DE LA 10ª PLANTA



- COLECCIÓN DE LIBROS
- LIBRERÍA
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO



- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO



- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO



- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO



- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO



- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO
- ÁREA DE INFORMACIÓN Y SERVICIO AL USUARIO